

SÉANCE ORDINAIRE
24 MAI 2016

Procès-verbal de la séance ordinaire du conseil municipal de la Municipalité de Val-des-Lacs, tenue au lieu ordinaire des délibérations le 24 mai 2016, au 349, chemin Val-des-Lacs à Val-des-Lacs.

Sont présents et forment le quorum requis par l'article 147 C.M. :

Jean François Delisle	maire
Charles Auguste Côté	cons. au poste no: 2
Marielle Ménard	cons. au poste no: 3
Sylvain Gauthier	cons. au poste no: 5
Fatima Hamadi	cons. au poste no: 6

Sylvain Michaudville, secrétaire-trésorier, directeur général

Étaient absents de l'assemblée :

Nicola Ranieri	cons. au poste no: 1
Marc Gravel	cons. au poste no :4

Le maire exerce son droit de vote à moins de mention expresse à l'effet contraire de sa part.

OUVERTURE DE LA SÉANCE

La séance est ouverte à 19 h par monsieur Jean François Delisle, maire.

Mot de bienvenue du maire

Adoption de l'ordre du jour

97-05-2016

Après avoir pris connaissance de l'ordre du jour, il est proposé par monsieur Sylvain Gauthier, conseiller, et résolu à l'unanimité d'accepter l'ordre du jour :

1. Administration
 - 1.1 Procès-verbaux
 - 1.1.1 Procès-verbal du 19 avril 2016
 - 1.1.2 Procès-verbal du 24 avril 2016
 - 1.2 Communication
 - 1.2.1 Correspondance
 - 1.2.1.1 Demande de Denis Gravel
 - 1.2.2 Bulletin du maire - édition mai 2016
 - 1.3 Règlements municipaux
 - 1.3.1 Règlement 367-16-02 (affichage)
 - 1.3.2 Règlement 367-16-03 (définition)
 - 1.3.3 Règlement 369-16-01 (construction)
 - 1.4 Demande de l'ARLAG
2. Ressources financières
 - 2.1 Rapport des dépenses
 - 2.2 Rapport des salaires
 - 2.3 Transferts de postes
 - 2.4 Demandes de dons
 - 2.4.1 Prévoyance envers les aînés
 - 2.4.2 Coup de pouce alimentaire
3. Ressources humaines
4. Ressources matérielles et immobilières

SÉANCE ORDINAIRE
24 MAI 2016

- 4.1 Centre culturel et communautaire
 - 4.1.1 Dépôt du certificat du secrétaire-trésorier
 - 4.1.2 Date du référendum
 - 4.2 Offre d'achat du terrain Hémisphère-Nord
 - 5. Sécurité publique
 - 5.1 Déversement au lac Quenouille: rapport du maire
 - 5.2 Remorque fermée ou conteneur
 - 5.3 Statistiques SQ criminalité et activité 2016
 - 6. Réseau routier, transport
 - 7. Gestion du territoire et du milieu
 - 7.1 Demande de PIIA
 - 7.1.1 Demande du 106 chemin Laurin
 - 7.2 Demande de dérogation mineure
 - 7.2.1 Demande du 20 chemin Charron
 - 7.3 Suivi des nuisances
 - 8. Service à la collectivité
 - 8.1 Sports, loisirs et culture
 - 8.2 Bibliothèque
 - 8.2.1 Rapport mensuel d'avril
- Période de questions
Levée de l'assemblée

1. Administration

1.1 Procès-verbaux

1.1.1 Procès-verbal du 19 avril 2016

98-05-2016

Il est proposé par monsieur Sylvain Gauthier, conseiller, et résolu à l'unanimité, d'accepter le procès-verbal du 19 avril 2016 avec les modifications suivantes :

À la résolution 88-04-2016, retirer « De soumettre la demande à la MRC des Laurentides afin de savoir s'il est possible de modifier le schéma d'aménagement présent ou celui à venir pour permettre un usage de fourrière dans le secteur du 2233 chemin du Lac-Quenouille; » et remplacer « De demander une rencontre avec le directeur de la planification et l'aménagement du territoire de la MRC des Laurentides à ce sujet; » par « De demander une rencontre avec le directeur de la planification et l'aménagement du territoire de la MRC des Laurentides à ce sujet pour discuter d'un changement de zonage afin d'intégrer une zone commerciale dans un secteur donné; ».

À la résolution 89-04-2016, retirer « De demander à la MRC des Laurentides de procéder à la modification de zonage lors de la prochaine révision du schéma d'aménagement. »

1.1.2 Procès-verbal du 24 avril 2016

99-05-2016

Il est proposé par monsieur Charles Auguste Côté, conseiller, et résolu à l'unanimité, d'accepter le procès-verbal du 24 avril 2016.

**SÉANCE ORDINAIRE
24 MAI 2016**

1.2 Communication

1.2.1 Correspondance

1.2.1.1 Demande de Denis Gravel

100-05-2016

CONSIDÉRANT la demande d'autorisation de la part de M. Denis Gravel d'accepter que des roulottes et des tentes soient installées au 18 chemin Valmont, lors du rassemblement des remorqueurs du 22 au 24 juin prochain;

Il est proposé par madame Marielle Ménard, conseillère, et résolu à l'unanimité, de permettre que des roulottes et des tentes soient installées au 18 chemin Valmont, lors du rassemblement des remorqueurs du 22 au 24 juin prochain.

1.2.1.2 Ajout de panneaux de signalisation pour le partage de la route

101-05-2016

CONSIDÉRANT la demande d'ajout de panneaux de signalisation pour le partage de la route de la part de monsieur Michel Boucher permettant de rendre plus sécuritaire la circulation des vélos sur la route;

Il est proposé par madame Fatima Hamadi, conseillère, et résolu à l'unanimité, d'installer sur le territoire des panneaux de signalisation indiquant la distance à respecter entre les voitures et les cyclistes, en 2017.

1.2.2 Bulletin du maire - édition mai 2016

Aucune décision sous cette rubrique.

1.3 Règlements municipaux

1.3.1 Règlement 367-16-02 (affichage)

102-05-2016

CONSIDÉRANT un projet de règlement numéro 367-16-02 modifiant le règlement de zonage numéro 367-02 visant à permettre l'implantation d'une affiche sur un maximum de trois autres sites que celui où le service est rendu et où s'exerce le commerce selon certaines conditions ainsi que de soustraire certaines affiches et enseignes de l'application de la présente section ;

CONSIDÉRANT l'avis de motion en date du 26 janvier 2016;

CONSIDÉRANT la consultation publique en date du 22 mars 2016;

CONSIDÉRANT QU'aucune demande valide n'a été présentée par les personnes habiles à voter afin qu'un référendum soit tenu suite à un avis publié conformément à la loi;

CONSIDÉRANT le résumé du règlement par le secrétaire-trésorier lors de la présente assemblée;

SÉANCE ORDINAIRE
24 MAI 2016

Il est proposé par monsieur Charles Auguste Côté, conseiller, et résolu à l'unanimité d'adopter le règlement numéro 367-16-02.

1.3.2 Règlement 367-16-03 (définition)

103-05-2016

CONSIDÉRANT un projet de règlement numéro 367-16-03 modifiant le règlement de zonage numéro 367-02 visant à ajouter la définition d'établissement commercial, d'établissement d'affaires, d'établissement industriel, d'habitation et de superficie brute totale des planchers ;

CONSIDÉRANT l'avis de motion en date du 26 janvier 2016;

CONSIDÉRANT la consultation publique en date du 22 mars 2016;

CONSIDÉRANT QU'aucune demande valide n'a été présentée par les personnes habiles à voter afin qu'un référendum soit tenu suite à un avis publié conformément à la loi;

CONSIDÉRANT le résumé du règlement par le secrétaire-trésorier lors de la présente assemblée;

Il est proposé par monsieur Charles Auguste Côté, conseiller, et résolu à l'unanimité d'adopter le règlement numéro 367-16-03.

1.3.3 Règlement 369-16-01 (construction)

104-05-2016

CONSIDÉRANT un projet de règlement numéro 369-16-01 modifiant le règlement de construction numéro 369-02 et ses amendements visant à modifier certaines dispositions et exigences réglementaires concernant la construction;

CONSIDÉRANT l'avis de motion en date du 26 janvier 2016;

CONSIDÉRANT la consultation publique en date du 22 mars 2016;

CONSIDÉRANT le résumé du règlement par le secrétaire-trésorier lors de la présente assemblée;

Il est proposé par monsieur Charles Auguste Côté, conseiller, et résolu à l'unanimité d'adopter le règlement numéro 367-16-01.

1.4 Demande de l'ARLAG

105-05-2016

CONSIDÉRANT la demande de location de la salle de l'hôtel de ville de la part de l'association des riverains du lac Gagnon le 12 juin 2016 dans le cadre de leur assemblée générale annuelle;

Il est proposé par monsieur Sylvain Gauthier, conseiller, et résolu à l'unanimité de mettre à la disposition de l'ARLAG la salle de l'hôtel de ville à titre gratuit le 12 juin 2016.

SÉANCE ORDINAIRE
24 MAI 2016

2. Ressources financières

2.1 Rapport des dépenses

106-05-2016

Il est proposé par monsieur Sylvain Gauthier, conseiller, et résolu à la majorité, mesdames Marielle Ménard et Fatima Hamadi, conseillères étant dissidentes, d'accepter l'émission des chèques n°7351 à n°7405 pour les déboursés du mois d'avril 2016, pour un montant de 76 731.31 \$;

Les paiements par internet incluant les retraits directs du 1^{er} avril au 29 avril 2016 pour un montant de 36 924.77 \$;

Pour un total de déboursés pour le mois d'avril 2016 de 113 656.08 \$

2.2 Rapport des salaires

107-05-2016

Il est proposé par monsieur Charles Auguste Côté, conseiller, et résolu à la majorité, mesdames Marielle Ménard et Fatima Hamadi, conseillères étant dissidentes, d'accepter le rapport des salaires bruts du mois d'avril 2016 au montant de 66 491.90 \$ pour un montant net de 52 393.44 \$.

2.3 Transferts de postes

108-05-2016

Il est proposé par monsieur Charles Auguste Côté, conseiller, et résolu à la majorité, mesdames Marielle Ménard et Fatima Hamadi, conseillères étant dissidentes, d'accepter les transferts de postes suivants :

NUMÉRO	TRANSFERTS DE POSTES	MONTANT
2016-01	Achat d'uniformes pour les nouveaux pompiers	1 000\$
2016-02	Achat de médailles de chien	400\$
2016-03	Achat de la caméra située dans la salle du conseil	500\$
2016-04	Obtenir support technique relatif à l'étude de sécurité du barrage par Stantec (Résolution 317-09-2015)	2 500\$
2016-05	Réaliser l'arpentage de lots au garage (Résolution 414-12-2015)	2 500\$
2016-06	Don pour ateliers au jardin communautaire (Résolution 60-03-2016)	2 000\$
2016-07	Don pour l'inauguration du Col de la grise (Résolution 12-01-2016)	750\$
2016-08	Don à l'organisme Rayon de soleil (Résolution 28-02-2016)	250\$
2016-09	Achat d'un ponton (Résolution 33-02-2016)	1 500\$
2016-10	Don à Coup de pouce alimentaire pour transport par Bouffe Laurentienne (Résolution numéro 53-03-2016)	2 000\$
2016-11	Don à la Radio Vallacquoise pour contribution exigée par CRTC relative aux mesures d'urgence (Résolution 69-03-2016)	1 000\$
2016-12	Dépenses au garage : Réparation du vinyle et de la porte du garage Installation de la ligne électrique du conteneur	2 500\$

**SÉANCE ORDINAIRE
24 MAI 2016**

2016-13	Achat d'équipement de voirie pour l'entretien	4 000\$
2016-14	Obtenir les services d'un architecte pour escalier située au garage	6 000\$
2016-15	Dépenses de réparation du camion Dodge Nitro	1 600\$
2016-16	Achat d'un compresseur	3 200\$
2016-17	Location de conteneur pour le Service incendie de janvier à avril 2016	1 000\$

2.4 Demandes de dons

2.4.1 Prévoyance envers les aînés

Cette rubrique est reportée.

2.4.2 Coup de pouce alimentaire

109-05-2016

CONSIDÉRANT une demande d'aide financière de la part de l'organisme Coup de pouce alimentaire de Val-des-Lacs au montant de 3 000\$;

Il est proposé par monsieur Charles Auguste Côté, conseiller, et résolu à l'unanimité, d'offrir un don à l'organisme Coup de pouce alimentaire de Val-des-Lacs au montant de 2 000\$ pour la contribution de 2016.

3. Ressources humaines

Aucun sujet sous cette rubrique.

4. Ressources matérielles et immobilières

4.1 Centre culturel et communautaire

4.1.1 Dépôt du certificat du secrétaire-trésorier

110-05-2016

Il est proposé par monsieur Charles Auguste Côté, conseiller, et résolu à l'unanimité, de procéder au dépôt du certificat des résultats de la procédure d'enregistrement relatif au règlement d'emprunt numéro 435-16 pour la réfection du centre culturel et communautaire.

4.1.2 Date du référendum

111-05-2016

CONSIDÉRANT la résolution 95-04-2016 adoptant le règlement numéro 435-16 décrétant une dépense et un emprunt de 1 273 300 \$ pour la réfection du centre culturel et communautaire ;

CONSIDÉRANT que le nombre de personnes habiles à voter qui ont signé le registre du 30 avril 2016 est supérieur à celui requis impliquant

SÉANCE ORDINAIRE
24 MAI 2016

la nécessité d'un scrutin référendaire par les personnes habiles à voter pour l'approbation du règlement ;

Il est proposé par monsieur Sylvain Gauthier, conseiller, et résolu à la majorité, mesdames Marielle Ménard et Fatima Hamadi, conseillères étant dissidentes, de fixer la date du scrutin référendaire au 3 juillet 2016.

4.2 Offre d'achat du terrain Hémisphère-Nord

112-05-2016

CONSIDÉRANT l'offre d'achat de monsieur Helmut Burger concernant le terrain lot 33-5, rang 11, canton Archambault, matricule 3418-85-0546 appartenant à la Municipalité au montant de 29 000 \$;

Il est proposé par monsieur Sylvain Gauthier, conseiller, et résolu à l'unanimité d'accepter une offre d'achat pour 29 000\$.

Le maire et le directeur général étant autorisés à signer tout document pour réaliser la présente vente.

5. Sécurité publique

5.1 Déversement au lac Quenouille: rapport du maire

113-05-2016

Considérant les mesures d'urgence déclarées par le maire au 2036 chemin Lac-Quenouille le 27 avril 2016;

Il est proposé par monsieur Charles Auguste Côté, conseiller, et résolu à la majorité, mesdames Marielle Ménard et Fatima Hamadi, conseillères étant dissidentes, de procéder au dépôt du rapport du maire suite au déversement d'huile au lac Quenouille ayant eu lieu le 27 avril dernier, tel que requis par l'article 51 de la Loi sur la sécurité civile.

5.2 Remorque fermée ou conteneur

114-05-2016

CONSIDÉRANT que le véhicule tout terrain utilisé par le Service des incendies est entreposé dans un conteneur chauffé situé au garage municipal;

Il est proposé par monsieur Charles Auguste Côté, conseiller, et résolu à l'unanimité de mettre fin à la location du conteneur abritant le tout terrain au garage municipal et d'entreposer le véhicule au sous-sol du centre culturel et communautaire pour la période estivale.

5.3 Statistiques SQ criminalité et activité 2016

115-05-2016

Il est proposé par madame Marielle Ménard, conseillère, et résolu à l'unanimité d'accepter le dépôt des statistiques de criminalités et d'activités de la SQ de janvier à mars 2016.

**SÉANCE ORDINAIRE
24 MAI 2016**

6. Réseau routier, transport

Aucun sujet sous cette rubrique.

7. Gestion du territoire et du milieu

7.1 Demande de PIIA

7.1.1 Demande du 106 chemin Laurin

116-05-2016

CONSIDÉRANT qu'une demande PIIA-2016-08 accompagnée de documents a été déposée le 5 mai 2016 par Hélène Robillard ;

CONSIDÉRANT que la demande vise la réfection du revêtement de toiture du bâtiment principal ;

CONSIDÉRANT que le projet affecté par la demande est assujettie au PIIA Pourtour des lacs 412-09 ;

CONSIDÉRANT que les membres du CCU estiment que le projet respecte les objectifs et les critères du PIIA Pourtour des Lacs 412-09 ;

Il est proposé par monsieur Charles Auguste Côté, conseiller, et résolu à l'unanimité d'accepter la demande.

7.2 Demande de dérogation mineure

7.2.1 Demande du 20 chemin Charron

117-05-2016

CONSIDÉRANT qu'une demande de dérogation mineure datée du 9 mai 2016 a été déposée par Stéphanie Russell et qu'elle est accompagnée d'un plan d'arpentage ;

CONSIDÉRANT que la demande de dérogation mineure numéro DM 2016-03 est à l'effet de permettre l'élevage des animaux de ferme à l'extérieur d'une zone agricole conduit de façon accessoire à un établissement public avec un espace boisé conservé ou planté d'une largeur de 0 m entre les enclos et les bâtiments et les limites de propriété latérales et arrière alors que l'article 70 du règlement 367-02 prescrit que l'usage est conduit de façon accessoire à un établissement résidentiel et qu'un espace boisé d'une largeur minimale de 15 m doit être conservé ou planté entre les enclos et les bâtiments et les limites de propriété latérales et arrière ;

CONSIDÉRANT que la demande de dérogation mineure ne semble pas porter atteinte à la jouissance des droits de propriété des propriétaires des immeubles voisins ;

CONSIDÉRANT que le CCU recommande au conseil municipal de permettre l'élevage des animaux de ferme à l'extérieur d'une zone agricole conduit de façon accessoire à un établissement public avec un espace boisé conservé ou planté d'une largeur de 0 m entre les enclos et les bâtiments et les limites de propriété latérales et arrière.

Il est proposé par monsieur Sylvain Gauthier, conseiller et résolu à l'unanimité d'accepter la demande.

**SÉANCE ORDINAIRE
24 MAI 2016**

7.3 Suivi des nuisances

118-05-2016

Il est proposé par monsieur Sylvain Gauthier, conseiller, et résolu à l'unanimité de mandater l'inspecteur en urbanisme et en environnement de procéder à un suivi des nuisances relatif aux voitures entreposées sur le territoire relativement aux dispositions des règlements 346-2014 et 384-04 et par le recours de la Sûreté du Québec pour l'immatriculation des véhicules sur le territoire de Val-des-Lacs.

8. Service à la collectivité

8.1 Sports, loisirs et culture

Aucun sujet sous cette rubrique.

8.2 Bibliothèque

8.2.1 Rapport mensuel d'avril

119-05-2016

Il est proposé par madame Marielle Ménard, conseillère, et résolu à l'unanimité de procéder au dépôt du rapport d'activité de la bibliothèque du mois d'avril 2016.

Période de questions

Levée de l'assemblée

120-05-2016

L'ordre du jour étant épuisé, il est proposé par monsieur Sylvain Gauthier, conseiller, et résolu à l'unanimité de lever l'assemblée. Il est 21 h 11.

CERTIFICAT DU SECRÉTAIRE-TRÉSORIER

Je, soussigné, Sylvain Michaudville, secrétaire-trésorier de la Municipalité de Val-des-Lacs, certifie sous mon serment d'office, que des crédits sont disponibles pour payer toutes les dépenses autorisées dans ce procès-verbal.

**Jean F. Delisle,
Maire**

**Sylvain Michaudville
Secrétaire-trésorier, directeur général**